



**MOTOROLA SOLUTIONS**

**DP4401e (PBER802CE)  
DP4801e (PBER802HE)  
350-400 MHz**

EU Declaration of Conformity

Déclaration UE de Conformité

EU-Konformitätserklärung

Dichiarazione di conformità UE

Deklaracja zgodności UE

Declaración UE de conformidad



## EU Declaration of Conformity (DoC-16011200226-E)

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. The object of the declaration is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

2014/53/EU Radio Equipment Directive (RED)  
2011/65/EU Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)  
2012/19/EU Waste Electrical and Electronic Equipment Directive (WEEE)  
2013/35/EU Electromagnetic Fields Directive (EMF)

**Object of the Declaration:** MOTOTRBO™ Portable Radio

DP4401e (PBER802CE)

DP4801e (PBER802HE)

350-400MHz, 4W, 12.5/20/25kHz, GNSS/Bluetooth®/Wi-Fi®

**Superseded Remarks:** This DoC supersedes DOC-16011200226-D

**Placed On The Market By:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o. , Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

**Conformity is shown by compliance with the applicable requirements of the following standards:**

EN 300 086 V2.1.2  
EN 300 328 V2.1.1  
EN 300 219 V2.1.1  
EN 300 113 V2.2.1  
EN 303 413 V1.1.1

EN 301 489-1 V2.1.1  
EN 301 489-5 V2.2.1  
EN 301 489-17 V3.1.1  
EN 301 489-19 V2.1.1

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + AC:2011 + A2:2013  
Compliant with the ICNIRP (1998) Occupational / Controlled Exposure Limits  
EN 50566:2017

Year of first application of CE mark: 2016

The essential test suites, as defined in the quoted standards, have been performed.

KRAKOW, 27-AUG-2020

Jacek Drabik  
Country Manager Motorola Solutions Poland,  
Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

Friedrich Bollmann  
Product Safety and Regulatory Compliance,  
Motorola Solutions Germany GmbH, Berlin

**Document Keeper:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o., Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland



## Rev. 1 Addendum to EU Declaration of Conformity (DoC-16011200226-E)

This declaration of conformity is an addendum to above referenced product DoC and is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The accessories described below are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.

The listed accessories are certified and approved for use with the radios listed in the referenced DoC.

<u>PART NUMBER</u>	<u>DESCRIPTION (FOR INFORMATION ONLY)</u>
<b>ANTENNA</b>	
PMAD4133A	
PMAD4136A	
PMAD4139A	
<b>AUDIO</b>	
NNTN8382B	IMPRES INC RSM, IP57
NNTN8383B	IMPRES INC RSM, AUDIO JACK
NNTN8383BN	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES INC_B RSM, Audio Jack
NNTN8459A	1 WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN5096B	D-STYLE EARSET
PMLN5101A	IMPRES TEMPLE TRANSDUCER
PMLN5102A	ULTRA LITE HEADSET
PMLN5275C	HEAVY DUTY HEADSET
PMLN5973A	Ear Rcvr w Inline Mic/PTT, Magone
PMLN5974A	Lt Wt Hs w Boom Mic & PTT
PMLN5975A	Swivel Earpiece w Mic/PTT
PMLN5976A	Earset w Boom Mic/PTT
PMLN5979A	Breeze HS w Boom Mic & PTT
PMLN6069A	Earbud w Inline Mic/PTT
PMLN6095A	PTT NEXUS ADAPTER FOR MT SERIES HEADSETS
PMLN6124A	IMPRES 3 WIRE W/ TRANS TUBE-BGE
PMLN6127A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE -BLK



## Rev. 1 Addendum to EU Declaration of Conformity (DoC-16011200226-E)

This declaration of conformity is an addendum to above referenced product DoC and is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The accessories described below are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.

The listed accessories are certified and approved for use with the radios listed in the referenced DoC.

<u>PART NUMBER</u>	<u>DESCRIPTION (FOR INFORMATION ONLY)</u>
AUDIO	
PMLN6128A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE-BGE
PMLN6129A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BLK
PMLN6130A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BGE
PMLN6765A	TACTICAL GCAI PTT/VOX INTERFACE MODULE
PMLN6767A	TACTICAL REMOTE BODY PTT (FOR USE WITH INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6827A	PTT INTERFACE MODULE
PMLN6830A	TACTICAL REMOTE PTT RING SWITCH
PMLN6833A	TACTICAL HEAVY-DUTY TEMPLE TRANSDUCER WITH NOISE CANCELLING BOOM MICROPHONE (REQUIRES INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6852A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI
PMLN6853A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI TIA4950
PMMN4024A	REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4024AL	Remote Speaker Microphone
PMMN4025A	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4025AL	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040A	SUBMERSIBLE REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040AL	Submersible Remote Speaker Microphone
PMMN4046A	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4046AL	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4050AL	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING
PMMN4050ASP01	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING



## Rev. 1 Addendum to EU Declaration of Conformity (DoC-16011200226-E)

This declaration of conformity is an addendum to above referenced product DoC and is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The accessories described below are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.

The listed accessories are certified and approved for use with the radios listed in the referenced DoC.

<u>PART NUMBER</u>	<u>DESCRIPTION (FOR INFORMATION ONLY)</u>
<b>AUDIO</b>	
PMMN4083A	IMPRES LARGE RSM APX IP68 DELTA T (GCAI)
PMMN4099AL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES Windporting RSM, IP55
PMMN4099B	IP68 Remote Speaker Microphone
PMMN4099BL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IP68 Remote Speaker Microphone, 3.5mm, UL
PMMN4102A	ACTIVE NOISE CANCELLING (ANC) REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4102B	IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4102BORG	IMPRES ANC Remote Speaker Microphone (ORANGE)
PMMN4102B_GRN	ACCESSORY KIT, IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5/GREEN
PMMN4113A	ACCESSORY KIT, IMPRES OMNI RSM LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4119A	IMPRES OMNI RSM SHORT CBL/NEX/3.5
RMN4051B	MT SERIES HARD HAT ATTACHED HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4052B	TACTICALPRO SERIES OVER-THE-HEAD HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4053B	TACTICALPRO SERIES HARD HAT HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN5058A	CORE LIGHTWEIGHT HEADSET W/PTT & VOX
RMN5137B	Direct Lead Headset UL Headband
RMN5138B	Direct Lead Headset UL Neckband
RMN5139B	Direct Lead Helmet UL Mounted
<b>BATTERY</b>	
NNTN8129A	IMPRES HI-CAP LI-ION FM BATTERY 2300M2350T
NNTN8560A	IMPRES HI-CAP LI-ION 2500 MAH BATTERY SUBMERSIBLE (IP57), INTRINSICALLY SAFE (TIA4950) 2300M2500T
PMNN4412A	BATT STD IP67 NIMH1300M1400T



## Rev. 1 Addendum to EU Declaration of Conformity (DoC-16011200226-E)

This declaration of conformity is an addendum to above referenced product DoC and is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The accessories described below are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.

The listed accessories are certified and approved for use with the radios listed in the referenced DoC.

<u>PART NUMBER</u>	<u>DESCRIPTION (FOR INFORMATION ONLY)</u>
<b>BATTERY</b>	
PMNN4435AR	LI-MN 1400 MAH LOW TEMP -30C BATTERY SUBMERSIBLE (IP57)
PMNN4488A	BELIZE/ANDORRA UHC + VIBRATOR 2950M3000T
PMNN4489A	BELIZE TIA4950 IMPRES HIGH CAP LI ION BATTERY 2850M2900T
PMNN4491B	Battery IMPRES Li-ion IP67 1850T
PMNN4493A	BELIZE NON-TIA HIGH CAP LV LI- ION BATTERY 2950M3000T
PMNN4543A	
PMNN4544A	Belize IMPRES 2450mAh S06 to 3006 cells
<b>BODYWORN</b>	
RLN4570A	BREAK-A-WAY CHEST PACK
RLN4815A	RADIO PACK UNIVERSAL RADIOPAK & UTILITY CASE

### SOFTWARE

The installed radio software is under the full control of the manufacturer with no access by the user and is in compliance with the relevant directives.

The above accessories are shown with their global part numbers. In practice the accessory will have a regional prefix. Prefixes are purely done for regional kittings - primarily the manual (languages) and packaging. Prefixes are MD for European countries, AA of United States and AZ for Asia/Pacific region.

Note: A copy of the above referenced signed and dated Declaration of Conformity can be obtained either via your local Motorola help desk, via your dealer from where you purchased this radio or alternatively you can send an email request to [manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com](mailto:manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com), or via <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>

## Electromagnetic Energy (EME) Test Laboratory

### Conformity of models listed with occupational Exposure Level Values (ELVs) in Directive 2013/35/EU

This declaration confirms compliance of Motorola Solutions' portable device(s) model(s) with approved accessories

<u>Model Number</u>	<u>Type Designator</u>	<u>Description</u>
MDH56NDC9RA1AN (PMUD3289C)	PBER802CE	DP4401e 350-400M 4W NKP WiFi GNSS BT NOB
MDH56NDN9RA1AN (PMUD3283C)	PBER802HE	DP4801e 350-400M 4W FKP WiFi GNSS BT NOB

with the occupational ICNIRP<sup>1</sup> limits for radio frequency (RF) energy exposure. The ICNIRP guidelines were developed by an independent scientific organization after thorough evaluations of relevant research studies, and have been endorsed by the World Health Organization (WHO). The ICNIRP guidelines are also referenced in the European Directive 2013/35/EU,<sup>2</sup> forming the basis of the applicable RF exposure framework for workers.

The applicable exposure limit is specified in terms of the Specific Absorption Rate (SAR), measured in units of watts per kilogram (W/kg). SAR tests of these Motorola Solutions devices indicate that they conform with the applicable SAR limits defined in harmonized<sup>3</sup> standard EN50360,<sup>4</sup> and EN50566,<sup>5</sup> using operating configuration(s) while transmitting at nominal power, with results scaled to the highest certified power level in all tested frequency bands.

SAR tests, performed at a laboratory certified to the ISO/IEC Guide 17025,<sup>6</sup> show that these Motorola Solutions' portable device model(s), in all tested operating modes (on the body, on the sides of the head, and in front of the face as applicable), at the highest certified power level(s), conform(s) with the ICNIRP limits for professional devices and occupational users,<sup>7</sup> and both the health and the sensory ELVs defined in Directive 2013/35/EU.<sup>8</sup>

Sincerely,



**Tiong  
Nguk  
Ing**  
Digitally signed  
by Tiong Nguk  
Ing  
Date:  
2020.06.17  
17:25:42 +08'00'

---

Tiong Nguk Ing on behalf of Pei Loo Tey  
Penang EME Laboratory Manager  
DATE : 17-JUN-2020

<sup>1</sup>ICNIRP (1998): International Commission on Non Ionizing Radiation Protection, "Guidelines for Limiting Exposure to Time-Varying Electric, Magnetic, and Electromagnetic Fields (Up to 300 GHz)" Health Physics, vol. 75, no. 4, pp. 494-522.

<sup>2</sup>Directive 2013/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 June 2013 on the minimum health and safety requirements regarding the exposure of workers to the risks arising from physical agents (electromagnetic fields) (20th individual Directive within the meaning of Article 16(1) of Directive 89/391/EEC) and repealing Directive 2004/40/EC.

<sup>3</sup>Directive 2014/53/EU of The European Parliament and of the Council of 16 April 2014 on the Harmonisation of the Laws of the Member States Relating to the Making Available on The Market of Radio Equipment and Repealing Directive 1999/5/EC.

<sup>4</sup>EN50360:2017 Product standard to demonstrate the compliance of wireless communication devices, with the basic restrictions and exposure limit values related to human exposure to electromagnetic fields in the frequency range from 300 MHz to 6 GHz: devices used next to the ear.

<sup>5</sup>EN50566:2017 Product standard to demonstrate the compliance of wireless communication devices with the basic restrictions and exposure limit values related to human exposure to electromagnetic fields in the frequency range from 30 MHz to 6 GHz: hand-held and body mounted devices in close proximity to the human body.

<sup>6</sup>ISO/IEC 17025 General requirements for the competence of testing and calibration laboratories.

<sup>7</sup>Implicit whole-body SAR compliance with the 0.4 W/kg limit is shown using the threshold (16.8 W) derived from Table B.1 in EN 62311:2008.

<sup>8</sup>The Specific Absorption (SA) sensory limits defined in Directive 2013/35/EU apply only to ultra-short-pulsed radio-frequency waveforms capable of inducing the microwave hearing effect, e.g., powerful RADAR emissions, but not the Motorola Solutions radio(s) referenced herein.

## Déclaration UE de Conformité (DoC-16011200226-E)

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

Directive 2014/53/UE (RED)  
Directive 2011/65/UE (RoHS)  
Directive 2012/19/UE (WEEE)  
Directive 2013/35/UE (EMF)

**Objet de la déclaration:** MOTOTRBO™ Portable Radio  
DP4401e (PBER802CE)  
DP4801e (PBER802HE)  
350-400MHz, 4W, 12.5/20/25kHz, GNSS/Bluetooth®/Wi-Fi®

**Remarques Remplacées:** Cette déclaration de conformité remplace DOC-16011200226-D

**Mis sur le marché par:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o. , Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

**Par conformité, nous faisons référence à la conformité avec les exigences applicables des normes suivantes :**

EN 300 086 V2.1.2  
EN 300 328 V2.1.1  
EN 300 219 V2.1.1  
EN 300 113 V2.2.1  
EN 303 413 V1.1.1

EN 301 489-1 V2.1.1  
EN 301 489-5 V2.2.1  
EN 301 489-17 V3.1.1  
EN 301 489-19 V2.1.1

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + AC:2011 + A2:2013  
Conforme à la directive ICNIRP (1998) sur les limites d'exposition contrôlée ou à usage professionnel  
EN 50566:2017

Année de première application du marquage CE: 2016

Les séries de tests radio essentiels, telles que définies dans les normes harmonisées, ont été effectuées avec succès.

**Détenteur du document:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o., Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

Nous confirmons l'exactitude de cette traduction. Celle-ci est valable uniquement si elle est fournie avec la version anglaise d'origine signée.



## Rev. 1 Complément à Déclaration UE de Conformité (DoC-16011200226-E)

La présente déclaration de conformité est un complément à la déclaration de conformité du produit mentionnée ci-dessus et est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.

Les accessoires décrits ci-dessous sont conformes à la réglementation d'harmonisation de l'Union européenne. Les accessoires suivants sont certifiés et approuvés pour une utilisation avec les radios répertoriées dans la déclaration de conformité mentionnée.

<u>NUMÉRO DE PIÈCE</u>	<u>DESCRIPTION (POUR INFORMATION SEULEMENT)</u>
<b>ANTENNE</b>	
PMAD4133A	
PMAD4136A	
PMAD4139A	
<b>AUDIO</b>	
NNTN8382B	IMPRES INC RSM, IP57
NNTN8383B	IMPRES INC RSM, AUDIO JACK
NNTN8383BN	Audio Accessory - Remote Speaker Micriphone, IMPRES INC_B RSM, Audio Jack
NNTN8459A	1 WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN5096B	D-STYLE EARSET
PMLN5101A	IMPRES TEMPLE TRANSDUCER
PMLN5102A	ULTRA LITE HEADSET
PMLN5275C	HEAVY DUTY HEADSET
PMLN5973A	Ear Rcvr w Inline Mic/PTT, Magone
PMLN5974A	Lt Wt Hs w Boom Mic & PTT
PMLN5975A	Swivel Earpiece w Mic/PTT
PMLN5976A	Earset w Boom Mic/PTT
PMLN5979A	Breeze HS w Boom Mic & PTT
PMLN6069A	Earbud w Inline Mic/PTT
PMLN6095A	PTT NEXUS ADAPTER FOR MT SERIES HEADSETS
PMLN6124A	IMPRES 3 WIRE W/ TRANS TUBE-BGE
PMLN6127A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE -BLK

## Rev. 1 Complément à Déclaration UE de Conformité (DoC-16011200226-E)

La présente déclaration de conformité est un complément à la déclaration de conformité du produit mentionnée ci-dessus et est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.

Les accessoires décrits ci-dessous sont conformes à la réglementation d'harmonisation de l'Union européenne. Les accessoires suivants sont certifiés et approuvés pour une utilisation avec les radios répertoriées dans la déclaration de conformité mentionnée.

<u>NUMÉRO DE PIÈCE</u>	<u>DESCRIPTION (POUR INFORMATION SEULEMENT)</u>
AUDIO	
PMLN6128A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE-BGE
PMLN6129A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BLK
PMLN6130A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BGE
PMLN6765A	TACTICAL GCAI PTT/VOX INTERFACE MODULE
PMLN6767A	TACTICAL REMOTE BODY PTT (FOR USE WITH INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6827A	PTT INTERFACE MODULE
PMLN6830A	TACTICAL REMOTE PTT RING SWITCH
PMLN6833A	TACTICAL HEAVY-DUTY TEMPLE TRANSDUCER WITH NOISE CANCELLING BOOM MICROPHONE (REQUIRES INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6852A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI
PMLN6853A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI TIA4950
PMMN4024A	REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4024AL	Remote Speaker Microphone
PMMN4025A	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4025AL	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040A	SUBMERSIBLE REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040AL	Submersible Remote Speaker Microphone
PMMN4046A	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4046AL	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4050AL	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING
PMMN4050ASP01	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING

## Rev. 1 Complément à Déclaration UE de Conformité (DoC-16011200226-E)

La présente déclaration de conformité est un complément à la déclaration de conformité du produit mentionnée ci-dessus et est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.  
 Les accessoires décrits ci-dessous sont conformes à la réglementation d'harmonisation de l'Union européenne.  
 Les accessoires suivants sont certifiés et approuvés pour une utilisation avec les radios répertoriées dans la déclaration de conformité mentionnée.

<u>NUMÉRO DE PIÈCE</u>	<u>DESCRIPTION (POUR INFORMATION SEULEMENT)</u>
<b>AUDIO</b>	
PMMN4083A	IMPRES LARGE RSM APX IP68 DELTA T (GCAI)
PMMN4099AL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES Windporting RSM, IP55
PMMN4099B	IP68 Remote Speaker Microphone
PMMN4099BL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IP68 Remote Speaker Microphone, 3.5mm, UL
PMMN4102A	ACTIVE NOISE CANCELLING (ANC) REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4102B	IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4102BORG	IMPRES ANC Remote Speaker Microphone (ORANGE)
PMMN4102B_GRN	ACCESSORY KIT, IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5/GREEN
PMMN4113A	ACCESSORY KIT, IMPRES OMNI RSM LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4119A	IMPRES OMNI RSM SHORT CBL/NEX/3.5
RMN4051B	MT SERIES HARD HAT ATTACHED HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4052B	TACTICALPRO SERIES OVER-THE-HEAD HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4053B	TACTICALPRO SERIES HARD HAT HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN5058A	CORE LIGHTWEIGHT HEADSET W/PTT & VOX
RMN5137B	Direct Lead Headset UL Headband
RMN5138B	Direct Lead Headset UL Neckband
RMN5139B	Direct Lead Helmet UL Mounted
<b>BATTERIE</b>	
NNTN8129A	IMPRES HI-CAP LI-ION FM BATTERY 2300M2350T
NNTN8560A	IMPRES HI-CAP LI-ION 2500 MAH BATTERY SUBMERSIBLE (IP57), INTRINSICALLY SAFE (TIA4950) 2300M2500T
PMNN4412A	BATT STD IP67 NIMH1300M1400T

## Rev. 1 Complément à Déclaration UE de Conformité (DoC-16011200226-E)

La présente déclaration de conformité est un complément à la déclaration de conformité du produit mentionnée ci-dessus et est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.

Les accessoires décrits ci-dessous sont conformes à la réglementation d'harmonisation de l'Union européenne. Les accessoires suivants sont certifiés et approuvés pour une utilisation avec les radios répertoriées dans la déclaration de conformité mentionnée.

<u>NUMÉRO DE PIÈCE</u>	<u>DESCRIPTION (POUR INFORMATION SEULEMENT)</u>
<b>BATTERIE</b>	
PMNN4435AR	LI-MN 1400 MAH LOW TEMP -30C BATTERY SUBMERSIBLE (IP57)
PMNN4488A	BELIZE/ANDORRA UHC + VIBRATOR 2950M3000T
PMNN4489A	BELIZE TIA4950 IMPRES HIGH CAP LI ION BATTERY 2850M2900T
PMNN4491B	Battery IMPRES Li-ion IP67 1850T
PMNN4493A	BELIZE NON-TIA HIGH CAP LV LI- ION BATTERY 2950M3000T
PMNN4543A	
PMNN4544A	Belize IMPRES 2450mAH S06 to 3006 cells
<b>PORT SUR LE CORPS</b>	
RLN4570A	BREAK-A-WAY CHEST PACK
RLN4815A	RADIO PACK UNIVERSAL RADIOPAK & UTILITY CASE

### LOGICIEL

Le logiciel radio installé est sous l'entière responsabilité du fabricant, sans aucun accès par l'utilisateur et est conforme aux directives applicables.

Les accessoires ci-dessus sont présentés avec leurs numéros de référence mondiaux. Dans la pratique, l'accessoire sera doté d'un préfixe régional. Les préfixes sont utilisés pour la création de kits régionaux : principalement le manuel (langues) et l'emballage. Les préfixes sont MD pour les pays d'Europe, AA pour les États-Unis et AZ pour la région Asie/Pacifique.

Remarque: un exemplaire signé et daté de la déclaration de conformité mentionnée ci-dessus peut être obtenu auprès de votre service d'assistance Motorola local ou du revendeur qui vous a fourni cette radio. Vous pouvez aussi le demander par courrier électronique à l'adresse [manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com](mailto:manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com), ou sur le site <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>.

## EU-Konformitätserklärung (DoC-16011200226-E)

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Richtlinie 2014/53/EU (RED)  
Richtlinie 2011/65/EU (RoHS)  
Richtlinie 2012/19/EU (WEEE)  
Richtlinie 2013/35/EU (EMF)

**Gegenstand der Erklärung:** MOTOTRBO™ Portable Radio  
DP4401e (PBER802CE)  
DP4801e (PBER802HE)  
350-400MHz, 4W, 12.5/20/25kHz, GNSS/Bluetooth®/Wi-Fi®

**Überholte Bemerkungen:** Diese Konformitätserklärung ersetzt die DOC-16011200226-D

**Auf den Markt gebracht durch:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o. , Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

**Die Konformität wird durch die Einhaltung der geltenden Anforderungen der folgenden Standards gezeigt:**

EN 300 086 V2.1.2  
EN 300 328 V2.1.1  
EN 300 219 V2.1.1  
EN 300 113 V2.2.1  
EN 303 413 V1.1.1

EN 301 489-1 V2.1.1  
EN 301 489-5 V2.2.1  
EN 301 489-17 V3.1.1  
EN 301 489-19 V2.1.1

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + AC:2011 + A2:2013  
Konform mit den ICNIRP (1998) Grenzwerten berufsbedingter/kontrollierter Exposition  
EN 50566:2017

Jahr der erstmaligen Anwendung der CE-Kennzeichnung: 2016

Die grundlegenden Testreihen wurden gemäß den angegebenen harmonisierten Standards durchgeführt.

**Dokumentverwaltung:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o., Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

Wir bestätigen die Richtigkeit dieser Übersetzung. Sie ist nur gültig, wenn sie mit der signierten englischen Originalversion bereitgestellt wurde.

## Rev. 1 Zusatz zu EU-Konformitätserklärung (DoC-16011200226-E)

Diese Konformitätserklärung gilt als Ergänzung zur oben erwähnten Produkt-Konformitätserklärung und unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers.

Das unten erwähnte Zubehör entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union.

Die aufgelisteten Zubehörteile sind für den Funkgerätebetrieb in der genannten Konformitätserklärung zertifiziert und zugelassen.

<u>TEILNUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG (NUR ZUR INFORMATION)</u>
<b>ANTENNE</b>	
PMAD4133A	
PMAD4136A	
PMAD4139A	
<b>AUDIOZUBEHÖR</b>	
NNTN8382B	IMPRES INC RSM, IP57
NNTN8383B	IMPRES INC RSM, AUDIO JACK
NNTN8383BN	Audio Accessory - Remote Speaker Micriphone, IMPRES INC_B RSM, Audio Jack
NNTN8459A	1 WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN5096B	D-STYLE EARSET
PMLN5101A	IMPRES TEMPLE TRANSDUCER
PMLN5102A	ULTRA LITE HEADSET
PMLN5275C	HEAVY DUTY HEADSET
PMLN5973A	Ear Rcvr w Inline Mic/PTT, Magone
PMLN5974A	Lt Wt Hs w Boom Mic & PTT
PMLN5975A	Swivel Earpiece w Mic/PTT
PMLN5976A	Earset w Boom Mic/PTT
PMLN5979A	Breeze HS w Boom Mic & PTT
PMLN6069A	Earbud w Inline Mic/PTT
PMLN6095A	PTT NEXUS ADAPTER FOR MT SERIES HEADSETS
PMLN6124A	IMPRES 3 WIRE W/ TRANS TUBE-BGE
PMLN6127A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE -BLK

## Rev. 1 Zusatz zu EU-Konformitätserklärung (DoC-16011200226-E)

Diese Konformitätserklärung gilt als Ergänzung zur oben erwähnten Produkt-Konformitätserklärung und unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers.

Das unten erwähnte Zubehör entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union.

Die aufgelisteten Zubehörteile sind für den Funkgerätebetrieb in der genannten Konformitätserklärung zertifiziert und zugelassen.

<u>TEILNUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG (NUR ZUR INFORMATION)</u>
<b>AUDIOZUBEHÖR</b>	
PMLN6128A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE-BGE
PMLN6129A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BLK
PMLN6130A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BGE
PMLN6765A	TACTICAL GCAI PTT/VOX INTERFACE MODULE
PMLN6767A	TACTICAL REMOTE BODY PTT (FOR USE WITH INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6827A	PTT INTERFACE MODULE
PMLN6830A	TACTICAL REMOTE PTT RING SWITCH
PMLN6833A	TACTICAL HEAVY-DUTY TEMPLE TRANSDUCER WITH NOISE CANCELLING BOOM MICROPHONE (REQUIRES INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6852A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI
PMLN6853A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI TIA4950
PMMN4024A	REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4024AL	Remote Speaker Microphone
PMMN4025A	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4025AL	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040A	SUBMERSIBLE REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040AL	Submersible Remote Speaker Microphone
PMMN4046A	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4046AL	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4050AL	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING
PMMN4050ASP01	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING

## Rev. 1 Zusatz zu EU-Konformitätserklärung (DoC-16011200226-E)

Diese Konformitätserklärung gilt als Ergänzung zur oben erwähnten Produkt-Konformitätserklärung und unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers.

Das unten erwähnte Zubehör entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union.

Die aufgelisteten Zubehörteile sind für den Funkgerätebetrieb in der genannten Konformitätserklärung zertifiziert und zugelassen.

<u>TEILNUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG (NUR ZUR INFORMATION)</u>
<b>AUDIOZUBEHÖR</b>	
PMMN4083A	IMPRES LARGE RSM APX IP68 DELTA T (GCAI)
PMMN4099AL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES Windporting RSM, IP55
PMMN4099B	IP68 Remote Speaker Microphone
PMMN4099BL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IP68 Remote Speaker Microphone, 3.5mm, UL
PMMN4102A	ACTIVE NOISE CANCELLING (ANC) REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4102B	IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4102BORG	IMPRES ANC Remote Speaker Microphone (ORANGE)
PMMN4102B_GRN	ACCESSORY KIT, IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5/GREEN
PMMN4113A	ACCESSORY KIT, IMPRES OMNI RSM LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4119A	IMPRES OMNI RSM SHORT CBL/NEX/3.5
RMN4051B	MT SERIES HARD HAT ATTACHED HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4052B	TACTICALPRO SERIES OVER-THE-HEAD HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4053B	TACTICALPRO SERIES HARD HAT HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN5058A	CORE LIGHTWEIGHT HEADSET W/PTT & VOX
RMN5137B	Direct Lead Headset UL Headband
RMN5138B	Direct Lead Headset UL Neckband
RMN5139B	Direct Lead Helmet UL Mounted
<b>AKKU</b>	
NNTN8129A	IMPRES HI-CAP LI-ION FM BATTERY 2300M2350T
NNTN8560A	IMPRES HI-CAP LI-ION 2500 MAH BATTERY SUBMERSIBLE (IP57), INTRINSICALLY SAFE (TIA4950) 2300M2500T
PMNN4412A	BATT STD IP67 NIMH1300M1400T



## Rev. 1 Zusatz zu EU-Konformitätserklärung (DoC-16011200226-E)

Diese Konformitätserklärung gilt als Ergänzung zur oben erwähnten Produkt-Konformitätserklärung und unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers.

Das unten erwähnte Zubehör entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union.

Die aufgelisteten Zubehörteile sind für den Funkgerätebetrieb in der genannten Konformitätserklärung zertifiziert und zugelassen.

<u>TEILNUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG (NUR ZUR INFORMATION)</u>
<b>AKKU</b>	
PMNN4435AR	LI-MN 1400 MAH LOW TEMP -30C BATTERY SUBMERSIBLE (IP57)
PMNN4488A	BELIZE/ANDORRA UHC + VIBRATOR 2950M3000T
PMNN4489A	BELIZE TIA4950 IMPRES HIGH CAP LI ION BATTERY 2850M2900T
PMNN4491B	Battery IMPRES Li-ion IP67 1850T
PMNN4493A	BELIZE NON-TIA HIGH CAP LV LI- ION BATTERY 2950M3000T
PMNN4543A	
PMNN4544A	Belize IMPRES 2450mAh S06 to 3006 cells
<b>AM KÖRPER GETRAGEN</b>	
RLN4570A	BREAK-A-WAY CHEST PACK
RLN4815A	RADIO PACK UNIVERSAL RADIOPAK & UTILITY CASE

### SOFTWARE

Die installierte Funkgerätesoftware unterliegt der vollständigen Kontrolle des Herstellers ohne Zugriff durch den Benutzer und entspricht den dazugehörigen Richtlinien.

Die oben erwähnten Zubehörteile werden mit ihren globalen Teilenummern angezeigt. In der Praxis hat das Zubehör regionale Teilenummern. Teilenummern werden nur für regionales Kitting erstellt. In erster Linie für Handbücher (Sprachen) und Verpackungen. Teilenummern sind: MD für europäische Länder, AA für die USA und AZ für Asien/Pazifikraum.

Hinweis: Eine Kopie der oben genannten unterschriebenen und datierten Konformitätserklärung kann von Ihrem lokalen Motorola Help Desk sowie vom Händler, bei dem Sie dieses Funkgerät erworben haben oder alternativ über unsere E-Mail-Adresse oder Webseite angefordert werden: [manufacturerdeclaration.eu@motorola.com](mailto:manufacturerdeclaration.eu@motorola.com) oder unter <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>

## Dichiarazione di conformità UE (DoC-16011200226-E)

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

Direttiva 2014/53/UE (RED)  
Direttiva 2011/65/UE (RoHS)  
Direttiva 2012/19/UE (WEEE)  
Direttiva 2013/35/UE (EMF)

**Oggetto della dichiarazione:** MOTOTRBO™ Portable Radio

DP4401e (PBER802CE)

DP4801e (PBER802HE)

350-400MHz, 4W, 12.5/20/25kHz, GNSS/Bluetooth®/Wi-Fi®

**Osservazioni preesistenti:** Questa Dichiarazione di conformità sostituisce DOC-16011200226-D

**Commercializzato da:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o. , Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

**La conformità è dimostrata dalla rispondenza ai requisiti applicabili dei seguenti standard:**

EN 300 086 V2.1.2  
EN 300 328 V2.1.1  
EN 300 219 V2.1.1  
EN 300 113 V2.2.1  
EN 303 413 V1.1.1

EN 301 489-1 V2.1.1  
EN 301 489-5 V2.2.1  
EN 301 489-17 V3.1.1  
EN 301 489-19 V2.1.1

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + AC:2011 + A2:2013

Conforme ai limiti di esposizione per scopi professionali/controllati dello standard ICNIRP (1998)

EN 50566:2017

Anno di prima applicazione del marchio CE: 2016

È stata eseguita la serie di prove radio essenziali, come definito nelle norme armonizzate citate.

**Riferimento del documento:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o., Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

Si conferma la correttezza di questa traduzione. è valida solo se fornita con la versione originale in inglese firmata.

## Rev. 1 Allegato al Dichiarazione di conformità UE (DoC-16011200226-E)

Questa dichiarazione di conformità è un allegato alla Dichiarazione di conformità del prodotto indicato sopra ed è stato emesso sotto la sola responsabilità del produttore.

Gli accessori descritti di seguito sono conformi alla normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Gli accessori elencati sono certificati e approvati per l'uso con le radio riportate nella Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento.

<u>NUMERO DI PARTE</u>	<u>DESCRIZIONE (SOLO PER INFORMAZIONI)</u>
<b>ANTENNA</b>	
PMAD4133A	
PMAD4136A	
PMAD4139A	
<b>AUDIO</b>	
NNTN8382B	IMPRES INC RSM, IP57
NNTN8383B	IMPRES INC RSM, AUDIO JACK
NNTN8383BN	Audio Accessory - Remote Speaker Micriphone, IMPRES INC_B RSM, Audio Jack
NNTN8459A	1 WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN5096B	D-STYLE EARSET
PMLN5101A	IMPRES TEMPLE TRANSDUCER
PMLN5102A	ULTRA LITE HEADSET
PMLN5275C	HEAVY DUTY HEADSET
PMLN5973A	Ear Rcvr w Inline Mic/PTT, Magone
PMLN5974A	Lt Wt Hs w Boom Mic & PTT
PMLN5975A	Swivel Earpiece w Mic/PTT
PMLN5976A	Earset w Boom Mic/PTT
PMLN5979A	Breeze HS w Boom Mic & PTT
PMLN6069A	Earbud w Inline Mic/PTT
PMLN6095A	PTT NEXUS ADAPTER FOR MT SERIES HEADSETS
PMLN6124A	IMPRES 3 WIRE W/ TRANS TUBE-BGE
PMLN6127A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE -BLK

**Rev. 1 Allegato al Dichiarazione di conformità UE (DoC-16011200226-E)**

Questa dichiarazione di conformità è un allegato alla Dichiarazione di conformità del prodotto indicato sopra ed è stato emesso sotto la sola responsabilità del produttore.

Gli accessori descritti di seguito sono conformi alla normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Gli accessori elencati sono certificati e approvati per l'uso con le radio riportate nella Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento.

<u>NUMERO DI PARTE</u>	<u>DESCRIZIONE (SOLO PER INFORMAZIONI)</u>
AUDIO	
PMLN6128A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE-BGE
PMLN6129A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BLK
PMLN6130A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BGE
PMLN6765A	TACTICAL GCAI PTT/VOX INTERFACE MODULE
PMLN6767A	TACTICAL REMOTE BODY PTT (FOR USE WITH INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6827A	PTT INTERFACE MODULE
PMLN6830A	TACTICAL REMOTE PTT RING SWITCH
PMLN6833A	TACTICAL HEAVY-DUTY TEMPLE TRANSDUCER WITH NOISE CANCELLING BOOM MICROPHONE (REQUIRES INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6852A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI
PMLN6853A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI TIA4950
PMMN4024A	REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4024AL	Remote Speaker Microphone
PMMN4025A	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4025AL	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040A	SUBMERSIBLE REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040AL	Submersible Remote Speaker Microphone
PMMN4046A	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4046AL	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4050AL	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING
PMMN4050ASP01	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING

## Rev. 1 Allegato al Dichiarazione di conformità UE (DoC-16011200226-E)

Questa dichiarazione di conformità è un allegato alla Dichiarazione di conformità del prodotto indicato sopra ed è stato emesso sotto la sola responsabilità del produttore.

Gli accessori descritti di seguito sono conformi alla normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Gli accessori elencati sono certificati e approvati per l'uso con le radio riportate nella Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento.

<u>NUMERO DI PARTE</u>	<u>DESCRIZIONE (SOLO PER INFORMAZIONI)</u>
<b>AUDIO</b>	
PMMN4083A	IMPRES LARGE RSM APX IP68 DELTA T (GCAI)
PMMN4099AL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES Windporting RSM, IP55
PMMN4099B	IP68 Remote Speaker Microphone
PMMN4099BL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IP68 Remote Speaker Microphone, 3.5mm, UL
PMMN4102A	ACTIVE NOISE CANCELLING (ANC) REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4102B	IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4102BORG	IMPRES ANC Remote Speaker Microphone (ORANGE)
PMMN4102B_GRN	ACCESSORY KIT, IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5/GREEN
PMMN4113A	ACCESSORY KIT, IMPRES OMNI RSM LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4119A	IMPRES OMNI RSM SHORT CBL/NEX/3.5
RMN4051B	MT SERIES HARD HAT ATTACHED HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4052B	TACTICALPRO SERIES OVER-THE-HEAD HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4053B	TACTICALPRO SERIES HARD HAT HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN5058A	CORE LIGHTWEIGHT HEADSET W/PTT & VOX
RMN5137B	Direct Lead Headset UL Headband
RMN5138B	Direct Lead Headset UL Neckband
RMN5139B	Direct Lead Helmet UL Mounted
<b>BATTERIA</b>	
NNTN8129A	IMPRES HI-CAP LI-ION FM BATTERY 2300M2350T
NNTN8560A	IMPRES HI-CAP LI-ION 2500 MAH BATTERY SUBMERSIBLE (IP57), INTRINSICALLY SAFE (TIA4950) 2300M2500T
PMNN4412A	BATT STD IP67 NIMH1300M1400T

## Rev. 1 Allegato al Dichiarazione di conformità UE (DoC-16011200226-E)

Questa dichiarazione di conformità è un allegato alla Dichiarazione di conformità del prodotto indicato sopra ed è stato emesso sotto la sola responsabilità del produttore.

Gli accessori descritti di seguito sono conformi alla normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Gli accessori elencati sono certificati e approvati per l'uso con le radio riportate nella Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento.

<u>NUMERO DI PARTE</u>	<u>DESCRIZIONE (SOLO PER INFORMAZIONI)</u>
<b>BATTERIA</b>	
PMNN4435AR	LI-MN 1400 MAH LOW TEMP -30C BATTERY SUBMERSIBLE (IP57)
PMNN4488A	BELIZE/ANDORRA UHC + VIBRATOR 2950M3000T
PMNN4489A	BELIZE TIA4950 IMPRES HIGH CAP LI ION BATTERY 2850M2900T
PMNN4491B	Battery IMPRES Li-ion IP67 1850T
PMNN4493A	BELIZE NON-TIA HIGH CAP LV LI- ION BATTERY 2950M3000T
PMNN4543A	
PMNN4544A	Belize IMPRES 2450mAh S06 to 3006 cells
<b>INDOSSABILE</b>	
RLN4570A	BREAK-A-WAY CHEST PACK
RLN4815A	RADIO PACK UNIVERSAL RADIOPAK & UTILITY CASE

### SOFTWARE

Il software della radio installato è sotto il completo controllo del costruttore senza accesso da parte dell'utente ed è conforme alle direttive pertinenti.

Gli accessori indicati sopra sono riportati con i part number globali. In realtà, l'accessorio è contraddistinto da un prefisso regionale. I prefissi sono assegnati solo per motivi di kitting: principalmente il manuale (lingue) e l'imballaggio. I prefissi sono MD per i Paesi europei, AA per gli Stati Uniti e AZ per la regione Asia/Pacifico.

Nota: una copia firmata e datata della Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento sopra è disponibile presso l'help-desk locale Motorola o il rivenditore dal quale è stata acquistata la radio. In alternativa, è possibile inviare una richiesta e-mail all'indirizzo [manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com](mailto:manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com) oppure tramite il sito Web <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>



## **Deklaracja zgodności UE (DoC-16011200226-E)**

Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.  
Wymieniony poniżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Dyrektywa 2014/53/UE (RED)  
Dyrektywa 2011/65/UE (RoHS)  
Dyrektywa 2012/19/UE (WEEE)  
Dyrektywa 2013/35/UE (EMF)

**Przedmiot deklaracji:** MOTOTRBO™ Portable Radio

DP4401e (PBER802CE)

DP4801e (PBER802HE)

350-400MHz, 4W, 12.5/20/25kHz, GNSS/Bluetooth®/Wi-Fi®

**Zastąpione uwagi:** Niniejsza deklaracja zgodności zastępuje DOC-16011200226-D

**Wprowadzony do obrotu przez:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o. , Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

### **Odwolania do norm, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:**

EN 300 086 V2.1.2  
EN 300 328 V2.1.1  
EN 300 219 V2.1.1  
EN 300 113 V2.2.1  
EN 303 413 V1.1.1

EN 301 489-1 V2.1.1  
EN 301 489-5 V2.2.1  
EN 301 489-17 V3.1.1  
EN 301 489-19 V2.1.1

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + AC:2011 + A2:2013  
Zgodność z wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Komisję Ochrony przed Promieniowaniem Niejonizującym ICNIRP (1998)  
EN 50566:2017

Rok pierwszego umieszczenia oznakowania CE na produkcie: 2016

Przeprowadzono niezbędne testy radiowe określone w zharmonizowanych normach.

**Właściciel dokumentu:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o., Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

Potwierdzamy poprawność niniejszego tłumaczenia. Obowiązuje jedynie z podpisanym oryginałem w języku angielskim.

## Rev. 1 Uzupelnienie do Deklaracja zgodności UE (DoC-16011200226-E)

Niniejszy załącznik jest uzupełnieniem Deklaracji Zgodności UE w odniesieniu do wymienionego w powyższej deklaracji produktu i zostaje wydany na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Akcesoria wymienione w niniejszym załączniku pozostają w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Akcesoria wyszczególnione poniżej zostały przebadane i zatwierdzone do użytku z przedmiotem powyższej deklaracji.

### NUMER KATALOGOWY   OPIS (TYLKO INFORMACYJNIE)

#### ANTENA

PMAD4133A

PMAD4136A

PMAD4139A

#### AUDIO

NNTN8382B

IMPRES INC RSM, IP57

NNTN8383B

IMPRES INC RSM, AUDIO JACK

NNTN8383BN

Audio Accessory - Remote Speaker Micriphone, IMPRES INC\_B RSM, Audio Jack

NNTN8459A

1 WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK

PMLN5096B

D-STYLE EARSET

PMLN5101A

IMPRES TEMPLE TRANSDUCER

PMLN5102A

ULTRA LITE HEADSET

PMLN5275C

HEAVY DUTY HEADSET

PMLN5973A

Ear Rcvr w Inline Mic/PTT, Magone

PMLN5974A

Lt Wt Hs w Boom Mic & PTT

PMLN5975A

Swivel Earpiece w Mic/PTT

PMLN5976A

Earset w Boom Mic/PTT

PMLN5979A

Breeze HS w Boom Mic & PTT

PMLN6069A

Earbud w Inline Mic/PTT

PMLN6095A

PTT NEXUS ADAPTER FOR MT SERIES HEADSETS

PMLN6124A

IMPRES 3 WIRE W/ TRANS TUBE-BGE

PMLN6127A

IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE -BLK



## Rev. 1 Uzupelnienie do Deklaracja zgodności UE (DoC-16011200226-E)

Niniejszy załącznik jest uzupełnieniem Deklaracji Zgodności UE w odniesieniu do wymienionego w powyższej deklaracji produktu i zostaje wydany na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Aksesoria wymienione w niniejszym załączniku pozostają w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Aksesoria wyszczególnione poniżej zostały przebadane i zatwierdzone do użytku z przedmiotem powyższej deklaracji.

### NUMER KATALOGOWY OPIS (TYLKO INFORMACYJNIE)

#### AUDIO

PMLN6128A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE-BGE
PMLN6129A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BLK
PMLN6130A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BGE
PMLN6765A	TACTICAL GCAI PTT/VOX INTERFACE MODULE
PMLN6767A	TACTICAL REMOTE BODY PTT (FOR USE WITH INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6827A	PTT INTERFACE MODULE
PMLN6830A	TACTICAL REMOTE PTT RING SWITCH
PMLN6833A	TACTICAL HEAVY-DUTY TEMPLE TRANSDUCER WITH NOISE CANCELLING BOOM MICROPHONE (REQUIRES INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6852A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI
PMLN6853A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI TIA4950
PMMN4024A	REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4024AL	Remote Speaker Microphone
PMMN4025A	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4025AL	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040A	SUBMERSIBLE REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040AL	Submersible Remote Speaker Microphone
PMMN4046A	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4046AL	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4050AL	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING
PMMN4050ASP01	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING

## Rev. 1 Uzupelnienie do Deklaracja zgodności UE (DoC-16011200226-E)

Niniejszy załącznik jest uzupełnieniem Deklaracji Zgodności UE w odniesieniu do wymienionego w powyższej deklaracji produktu i zostaje wydany na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Akcesoria wymienione w niniejszym załączniku pozostają w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Akcesoria wyszczególnione poniżej zostały przebadane i zatwierdzone do użytku z przedmiotem powyższej deklaracji.

### NUMER KATALOGOWY    OPIS (TYLKO INFORMACYJNIE)

#### AUDIO

PMMN4083A	IMPRES LARGE RSM APX IP68 DELTA T (GCAI)
PMMN4099AL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES Windporting RSM, IP55
PMMN4099B	IP68 Remote Speaker Microphone
PMMN4099BL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IP68 Remote Speaker Micropphone, 3.5mm, UL
PMMN4102A	ACTIVE NOISE CANCELLING (ANC) REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4102B	IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4102BORG	IMPRES ANC Remote Speaker Microphone (ORANGE)
PMMN4102B_GRN	ACCESSORY KIT, IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5/GREEN
PMMN4113A	ACCESSORY KIT, IMPRES OMNI RSM LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4119A	IMPRES OMNI RSM SHORT CBL/NEX/3.5
RMN4051B	MT SERIES HARD HAT ATTACHED HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4052B	TACTICALPRO SERIES OVER-THE-HEAD HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4053B	TACTICALPRO SERIES HARD HAT HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN5058A	CORE LIGHTWEIGHT HEADSET W/PTT & VOX
RMN5137B	Direct Lead Headset UL Headband
RMN5138B	Direct Lead Headset UL Neckband
RMN5139B	Direct Lead Helmet UL Mounted

#### BATERIA

NNTN8129A	IMPRES HI-CAP LI-ION FM BATTERY 2300M2350T
NNTN8560A	IMPRES HI-CAP LI-ION 2500 MAH BATTERY SUBMERSIBLE (IP57), INTRINSICALLY SAFE (TIA4950) 2300M2500T
PMNN4412A	BATT STD IP67 NIMH1300M1400T

## Rev. 1 Uzupelnienie do Deklaracja zgodności UE (DoC-16011200226-E)

Niniejszy załącznik jest uzupełnieniem Deklaracji Zgodności UE w odniesieniu do wymienionego w powyższej deklaracji produktu i zostaje wydany na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Akcesoria wymienione w niniejszym załączniku pozostają w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Akcesoria wyszczególnione poniżej zostały przebadane i zatwierdzone do użytku z przedmiotem powyższej deklaracji.

### NUMER KATALOGOWY    OPIS (TYLKO INFORMACYJNIE)

#### BATERIA

PMNN4435AR	LI-MN 1400 MAH LOW TEMP -30C BATTERY SUBMERSIBLE (IP57)
PMNN4488A	BELIZE/ANDORRA UHC + VIBRATOR 2950M3000T
PMNN4489A	BELIZE TIA4950 IMPRES HIGH CAP LI ION BATTERY 2850M2900T
PMNN4491B	Battery IMPRES Li-ion IP67 1850T
PMNN4493A	BELIZE NON-TIA HIGH CAP LV LI- ION BATTERY 2950M3000T
PMNN4543A	
PMNN4544A	Belize IMPRES 2450mAH S06 to 3006 cells

#### URZĄDZENIE NOSZONE NA CIELE

RLN4570A	BREAK-A-WAY CHEST PACK
RLN4815A	RADIO PACK UNIVERSAL RADIOPAK & UTILITY CASE

#### OPROGRAMOWANIE

Zainstalowane oprogramowanie radiowe pozostaje pod pełną kontrolą producenta bez możliwości ingerencji przez użytkownika. Oprogramowanie jest w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Powyżej wymienione akcesoria są opisane za pomocą ogólnych indeksów, które w praktyce posiadają regionalne przedrostki: MD – Europa, AA – Stany Zjednoczone, AZ – Azja/Pacyfik.

Informacja: Kopię powyższej Deklaracji Zgodności UE można uzyskać poprzez Motorola Help Desk, poprzez Dystrybutora bądź wysyłając zapytanie na jeden z podanych poniżej adresów email: [manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com](mailto:manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com) lub na stronie <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>.

## Declaración UE de conformidad (DoC-16011200226-E)

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante. El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:

Directiva 2014/53/UE (RED)  
Directiva 2011/65/UE (RoHS)  
Directiva 2012/19/UE (WEEE)  
Directiva 2013/35/UE (EMF)

**Objeto de la declaración:** MOTOTRBO™ Portable Radio

DP4401e (PBER802CE)

DP4801e (PBER802HE)

350-400MHz, 4W, 12.5/20/25kHz, GNSS/Bluetooth®/Wi-Fi®

**Observaciones reemplazadas:** Esta Declaración de conformidad reemplaza a DOC-16011200226-D

**introducido en el mercado por:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o. , Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

**La conformidad se acreditará mediante el cumplimiento de los requisitos aplicables de los siguientes estándares:**

EN 300 086 V2.1.2  
EN 300 328 V2.1.1  
EN 300 219 V2.1.1  
EN 300 113 V2.2.1  
EN 303 413 V1.1.1

EN 301 489-1 V2.1.1  
EN 301 489-5 V2.2.1  
EN 301 489-17 V3.1.1  
EN 301 489-19 V2.1.1

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + AC:2011 + A2:2013  
Cumple con ICNIRP (1998) sobre límites de exposición ocupacional/controlada  
EN 50566:2017

Año de la primera aplicación de la marca CE: 2016

Se han efectuado los paquetes de prueba básicos de la radio, tal como se describe en los estándares armonizados citados.

**Custodio de la documentación:** Motorola Solutions Systems Polska Sp. z o.o., Ul.Czerwone Maki 82, 30-392 Krakow, Poland

Confirmamos la exactitud de esta traducción. Solo es válida si se proporciona con la versión original en inglés firmada.

## Rev. 1 Anexo a Declaración UE de conformidad (DoC-16011200226-E)

Esta declaración de conformidad es un anexo de la Declaración de conformidad del producto referido anteriormente y su emisión es responsabilidad exclusiva del fabricante.

Los accesorios que se describen a continuación cumplen la correspondiente legislación de armonización de la Unión Europea.

Los accesorios enumerados están certificados y aprobados para el uso con los modelos de radio a los que se hace referencia en la Declaración de conformidad mencionada.

<u>NÚMERO DE PIEZA</u>	<u>DESCRIPCION (SOLO PARA INFORMACION)</u>
<b>ANTENA</b>	
PMAD4133A	
PMAD4136A	
PMAD4139A	
<b>AUDIO</b>	
NNTN8382B	IMPRES INC RSM, IP57
NNTN8383B	IMPRES INC RSM, AUDIO JACK
NNTN8383BN	Audio Accessory - Remote Speaker Micriphone, IMPRES INC_B RSM, Audio Jack
NNTN8459A	1 WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN5096B	D-STYLE EARSET
PMLN5101A	IMPRES TEMPLE TRANSDUCER
PMLN5102A	ULTRA LITE HEADSET
PMLN5275C	HEAVY DUTY HEADSET
PMLN5973A	Ear Rcvr w Inline Mic/PTT, Magone
PMLN5974A	Lt Wt Hs w Boom Mic & PTT
PMLN5975A	Swivel Earpiece w Mic/PTT
PMLN5976A	Earset w Boom Mic/PTT
PMLN5979A	Breeze HS w Boom Mic & PTT
PMLN6069A	Earbud w Inline Mic/PTT
PMLN6095A	PTT NEXUS ADAPTER FOR MT SERIES HEADSETS
PMLN6124A	IMPRES 3 WIRE W/ TRANS TUBE-BGE
PMLN6127A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE -BLK

## Rev. 1 Anexo a Declaración UE de conformidad (DoC-16011200226-E)

Esta declaración de conformidad es un anexo de la Declaración de conformidad del producto referido anteriormente y su emisión es responsabilidad exclusiva del fabricante.

Los accesorios que se describen a continuación cumplen la correspondiente legislación de armonización de la Unión Europea.

Los accesorios enumerados están certificados y aprobados para el uso con los modelos de radio a los que se hace referencia en la Declaración de conformidad mencionada.

<u>NÚMERO DE PIEZA</u>	<u>DESCRIPCION (SOLO PARA INFORMACION)</u>
AUDIO	
PMLN6128A	IMPRES 2 WIRE SURVEILLANCE-BGE
PMLN6129A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BLK
PMLN6130A	IMPRES 2 WIRE W/TRANS TUBE-BGE
PMLN6765A	TACTICAL GCAI PTT/VOX INTERFACE MODULE
PMLN6767A	TACTICAL REMOTE BODY PTT (FOR USE WITH INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6827A	PTT INTERFACE MODULE
PMLN6830A	TACTICAL REMOTE PTT RING SWITCH
PMLN6833A	TACTICAL HEAVY-DUTY TEMPLE TRANSDUCER WITH NOISE CANCELLING BOOM MICROPHONE (REQUIRES INTERFACE MODULE PMLN6827)
PMLN6852A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI
PMLN6853A	NEXT GEN BTH HEAVY DUTY HEADSET GCAI TIA4950
PMMN4024A	REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4024AL	Remote Speaker Microphone
PMMN4025A	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4025AL	IMPRES REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040A	SUBMERSIBLE REMOTE SPEAKER MIC
PMMN4040AL	Submersible Remote Speaker Microphone
PMMN4046A	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4046AL	IMPRES LARGE RSM W/ VOLUME, EMERGENCY, PROGRAMMABLE BUTTON, IP57
PMMN4050AL	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING
PMMN4050ASP01	IMPRES LARGE RSM WITH EARJACK, NOISE CANCELING

## Rev. 1 Anexo a Declaración UE de conformidad (DoC-16011200226-E)

Esta declaración de conformidad es un anexo de la Declaración de conformidad del producto referido anteriormente y su emisión es responsabilidad exclusiva del fabricante.

Los accesorios que se describen a continuación cumplen la correspondiente legislación de armonización de la Unión Europea.

Los accesorios enumerados están certificados y aprobados para el uso con los modelos de radio a los que se hace referencia en la Declaración de conformidad mencionada.

<u>NÚMERO DE PIEZA</u>	<u>DESCRIPCION (SOLO PARA INFORMACION)</u>
<b>AUDIO</b>	
PMMN4083A	IMPRES LARGE RSM APX IP68 DELTA T (GCAI)
PMMN4099AL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IMPRES Windporting RSM, IP55
PMMN4099B	IP68 Remote Speaker Microphone
PMMN4099BL	Audio Accessory - Remote Speaker Microphone, IP68 Remote Speaker Micropphone, 3.5mm, UL
PMMN4102A	ACTIVE NOISE CANCELLING (ANC) REMOTE SPEAKER MICROPHONE
PMMN4102B	IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4102BORG	IMPRES ANC Remote Speaker Microphone (ORANGE)
PMMN4102B_GRN	ACCESSORY KIT, IMPRES ANC RSM UL/LONG CBL/NEX/3.5/GREEN
PMMN4113A	ACCESSORY KIT, IMPRES OMNI RSM LONG CBL/NEX/3.5
PMMN4119A	IMPRES OMNI RSM SHORT CBL/NEX/3.5
RMN4051B	MT SERIES HARD HAT ATTACHED HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4052B	TACTICALPRO SERIES OVER-THE-HEAD HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN4053B	TACTICALPRO SERIES HARD HAT HEADSET WITH NEXUS CONNECTOR
RMN5058A	CORE LIGHTWEIGHT HEADSET W/PTT & VOX
RMN5137B	Direct Lead Headset UL Headband
RMN5138B	Direct Lead Headset UL Neckband
RMN5139B	Direct Lead Helmet UL Mounted
<b>BATERÍA</b>	
NNTN8129A	IMPRES HI-CAP LI-ION FM BATTERY 2300M2350T
NNTN8560A	IMPRES HI-CAP LI-ION 2500 MAH BATTERY SUBMERSIBLE (IP57), INTRINSICALLY SAFE (TIA4950) 2300M2500T
PMNN4412A	BATT STD IP67 NIMH1300M1400T

## Rev. 1 Anexo a Declaración UE de conformidad (DoC-16011200226-E)

Esta declaración de conformidad es un anexo de la Declaración de conformidad del producto referido anteriormente y su emisión es responsabilidad exclusiva del fabricante.

Los accesorios que se describen a continuación cumplen la correspondiente legislación de armonización de la Unión Europea.

Los accesorios enumerados están certificados y aprobados para el uso con los modelos de radio a los que se hace referencia en la Declaración de conformidad mencionada.

<u>NÚMERO DE PIEZA</u>	<u>DESCRIPCION (SOLO PARA INFORMACION)</u>
<b>BATERÍA</b>	
PMNN4435AR	LI-MN 1400 MAH LOW TEMP -30C BATTERY SUBMERSIBLE (IP57)
PMNN4488A	BELIZE/ANDORRA UHC + VIBRATOR 2950M3000T
PMNN4489A	BELIZE TIA4950 IMPRES HIGH CAP LI ION BATTERY 2850M2900T
PMNN4491B	Battery IMPRES Li-ion IP67 1850T
PMNN4493A	BELIZE NON-TIA HIGH CAP LV LI- ION BATTERY 2950M3000T
PMNN4543A	
PMNN4544A	Belize IMPRES 2450mAH S06 to 3006 cells

### EN EL CUERPO

RLN4570A	BREAK-A-WAY CHEST PACK
RLN4815A	RADIO PACK UNIVERSAL RADIOPAK & UTILITY CASE

### SOFTWARE

El software de radio instalado se encuentra bajo el control total del fabricante sin acceso por parte del usuario y cumple con las directivas pertinentes.

Los accesorios anteriores se muestran con los números de referencia globales. En la práctica el accesorio tendrá un prefijo regional. Los prefijos se crean para los kits regionales, principalmente el manual (idiomas) y el embalaje. Los prefijos identifican MD con los países europeos, AA con Estados Unidos y AZ con la región Asia/Pacífico.

Nota: Puede obtener una copia de la Declaración de conformidad mencionada anteriormente, firmada y fechada, a través del servicio de atención al cliente local de Motorola o del distribuidor que le vendió la radio. También puede solicitarla mediante un mensaje de correo electrónico a [manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com](mailto:manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com) o a través de <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>